

مكتب مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان  
جنيف

العدد رقم 6 من سلسلة التدريب المهني

التدريب في مجال حقوق الإنسان

دليل لتدريب المهنيين في مجال حقوق الإنسان

الأمم المتحدة  
نيويورك و جنيف، 1999

(A) GE.99-46296

### ملحوظة

ليس في التسميات المستخدمة في هذا المنشور ولا في طريقة عرض مادته ما ينطوي على التعبير عن أي رأي كان من جانب الأمانة العامة للأمم المتحدة بشأن المركز القانوني لأي بلد أو إقليم أو مدينة أو منطقة، أو سلطات أي منها، أو بشأن تعريف حدودها أو تחומتها.

\*

\* \* \*

يمكن اقتباس المادة الواردة في هذا المنشور أو استنساخها بمطلق الحرية، شريطة الإشارة إلى المصدر وإرسال نسخة من المنشور الذي يحتوي المادة المستنسخة إلى مكتب مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان على عنوانه:

Office of the United Nations High commissioner for Human Rights, United Nations, 1211 Geneva 10,  
Switzerland

HR/P/PT/6

منشورات الأمم المتحدة  
ISSN 1020-1688

## التدريب في مجال حقوق الإنسان

### المحتويات

<u>الفقرات الصفحة</u>	<u>الفصل</u>
5      14 - 1	الأول - منهجة التدريب في مجال حقوق الإنسان ..... ألف - العروض الجماعية ..... باء - تدريب المدربين ..... جيم - التقنيات التربوية التحاورية ..... دال - مراعاة الطابع الخاص للجمهور المستهدف ..... هاء - نهج عملي ..... واو - العرض الشامل للمعايير ..... زاي - التعليم من أجل التوعية ..... حاء - مرونة التصميم والتطبيق ..... طاء - الكفاءة ..... ياء - أدوات التقييم ..... كاف - دور الاعتزاز بالنفس ..... لام - ربط التدريب بالسياسة التنظيمية ..... ميم - المتابعة المخططة .....
10     38 - 15	الثاني - تقنيات التدريب الفعالة ..... ألف - أهداف التعليم ..... باء - تصميم الدورات التدريبية ..... جيم - الأسلوب القائم على المشاركة ..... دال - التقنيات القائمة على المشاركة ..... هاء - أماكن الدورات التدريبية ..... واو - التخطيط لاحتياجات المشاركين .....

### المحتويات (تابع)

<u>الفقرات الصفحة</u>	<u>الفصل</u>
18     47 – 39	الثالث - المدربون ..... ألف - اختيار المدربين ..... باء - تزويذ المدربين بالمعلومات ..... جيم - تعليمات للمدربين ..... دال - نصائح بشأن تقديم العروض ..... هاء - بعض المصطلحات الأساسية ..... واو - تكيف الدورات التدريبية مع تحديات الظروف الميدانية .....
25     84 – 48	الرابع - تعريف بحقوق الإنسان وبرنامج الأمم المتحدة لحقوق الإنسان .....

25	50 – 49	ما المقصود بحقوق الانسان؟ .....	ألف -
26	51	بعض الأمثلة على حقوق الانسان.....	باء -
27	52	ما هي "التنمية"؟.....	جيم -
27	54 – 53	الحق في التنمية.....	DAL -
		ما هو الفرق بين "نهج التنمية القائم على الحقوق ونهج التنمية القائم على الاحتياجات"؟.....	هاء -
28	55	ما هو مصدر "قواعد" حقوق الانسان؟.....	واو -
28	64 – 56	من يضع هذه القواعد؟.....	زاي -
30	65	أين توضع هذه القواعد؟.....	حاء -
31	70 – 66	من يرصد حقوق الانسان؟.....	طاء -
31	77 – 71	دور المفوض السامي لحقوق الانسان.....	ياء -
33	78	بناء المؤسسات والتعاون التقني .....	كاف -
34	83 – 79	التنفيذ.....	لام -
34	83 – 81	كيف تعالج الشكاوى والعرائض المتعلقة بحقوق الانسان؟.....	ميم -
35	84		
36		المرفق - الاعلان العالمي لحقوق الانسان.....	